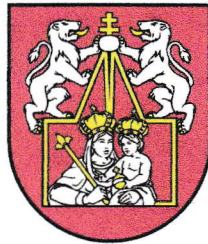


Obec Turňa nad Bodvou, Moldavská cesta č. 419/49, 044 02
Turňa nad Bodvou

Č.j. 1806/2016



Konsolidovaná výročná správa
(uvádza údaje z individuálnej výročnej správy)

Obce Turňa nad Bodvou

za rok 2015



Mgr. Atila Oravec
starosta obce

A handwritten signature in blue ink, appearing to read "Oravec", is written over a faint circular stamp.

OBSAH	str.
1. Úvodné slovo starostu obce	4
2. Identifikačné údaje obce	4
3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov	5
4. Poslanie, vízie, ciele	6
5. Základná charakteristika konsolidovaného celku	6
5.1. Geografické údaje	6
5.2. Demografické údaje	7
5.3. Ekonomické údaje	7
5.4. Symboly obce	7
5.5. Logo obce	8
5.6. História obce	8
5.7. Pamiatky	9
5.8. Významné osobnosti obce	13
6. Plnenie funkcií obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)	
6.1. Výchova a vzdelávanie	14
6.2. Zdravotníctvo	15
6.3. Sociálne zabezpečenie	15
6.4. Kultúra	15
6.5. Hospodárstvo	15
7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva	16
7.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2014	17
7.2. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2014	17
7.3. Rozpočet na roky 2016 - 2018	19
8. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva za materskú účtovnú jednotku a konsolidovaný celok	20
8.1. Majetok	20
8.2. Zdroje krytia	21
8.3. Pohľadávky	22
8.4. Záväzky	23
9. Hospodársky výsledok za rok 2015 - vývoj nákladov a výnosov za materskú účtovnú jednotku a konsolidovaný celok	23
10. Ostatné dôležité informácie	25

10.1. Prijaté granty a transfery	25
10.2. Poskytnuté dotácie	27
10.3. Významné investičné akcie v roku 2015	28
10.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti	28
10.5. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia	28
10.6. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená	28

1. Úvodné slovo starostu obce

Rok 2015 sa niesol v znamení prvého roka volebného obdobia 2014 - 2018. Voľby sa uskutočnili 15.11.2014 a nové obecné zastupiteľstvo nastúpilo dňom 11.12.2014.

Plnenie rozpočtu za rok 2015 bolo zabezpečované samosprávnymi orgánmi, ktoré sa funkcie ujali dňom 11.12.2014.

Konsolidovaná výročná správa Obce Turňa nad Bodvou je zostavená na základe výsledkov ekonomických ukazovateľov, počas celého roku 2015.

Je možné konštatovať, že hlavné zámery plánované v rozpočte boli realizované. Nedarilo sa naplniť investičné zámery ktoré boli finančne naviazané na príjmy zo štátneho rozpočtu, resp. z fondov Európskej únie.

Obec sa zameriavala hlavne na plnenie zákonom daných povinností obce s cieľom vychádzať v ústrety požiadavkám občanov obce a organizácii sídliačich v obci, konanie akcií pre občanov hlavne za účelom dobrého spolunažívania občanov v rámci obce.

Aktivity rozpočtu roku 2015 sa v primeranom rozsahu budú prenášať aj do rozpočtov ďalších období so zámermi vytvorenia prostredia vytvárajúce podmienky na všestranný rozvoj územia a podmienok na verejné blaho.

2. Identifikačné údaje obce

Názov: Obec Turňa nad Bodvou

Sídlo: Moldavská cesta č. 419/49

IČO: 00 691 313

Štatutárny orgán obce: Mgr. Atila Oravec

Telefón: 055 / 466 21 01

Mail: turna@turnanadbodvou.sk

Webová stránka: www.turnanadbodvou.sk

3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov

Starosta obce:	Mgr. Atila Oravec
Zástupca starostu obce:	Bc. Mária Andóová
Prednosta obecného úradu:	Alexander Varga
Hlavný kontrolór obce:	Ing. Gabriel Nagy
Obecné zastupiteľstvo:	Andóová Mária Bc., Bartók Jozef Ing., Bartók Ladislav Ing., Bugár Gabriel Ing., PhD., Keller Jozf MUDr., Komjáti Csaba Mgr., Pačan Ján, Pallaiová Mária Ing., Surovec Robert Ing., PhD.

Komisie:

- Sociálna komisia a komisia kultúry, osvetu a spolupráce s 3. sektorom – predseda Andóová Mária, Bc.
- Komisia životného prostredia – predseda Bartók Jozef Ing.
- Komisia regionálneho rozvoja – predseda Bartók Ladislav, Ing.
- Komisia výstavby a územného plánovania – predseda Bugár Gabriel, Ing., PhD
- Komisia správy obecného majetku a bytová – predseda Keller Jozef, MUDr.
- Komisia školstva, mládeže a športu – predseda Komjáti Csaba, Mgr.
- Komisia energetiky, verejných služieb a podnikania – predseda Pačan Ján
- Komisia finančná – predseda Pallaiová Mária, Ing
- Komisia cestovného ruchu a komunikácie – predseda Surovc Róbert, Ing., PhD.

Obecný úrad:

Prednosta:	Alexander Varga
Administratívne oddelenie:	Korcsmárosvá Mária, Szásziová Iveta, Kováčová Eva, Sebestyénová Eva Mgr., Gáborová Mária, Kováčsová Margita, Szitássová Henrieta (0,5 úväzok), Vargová Adela,
Technické oddelenie:	Krompasky Vladimír, Miklós Andrej
Spoločný obecný úrad:	Flachbartová Katarína, MVDr.

Rozpočtové organizácie obce :

Základná škola, Školská ulica 301/16, 044 02 Turňa nad Bodvou, rozpočtová organizácia,
Riaditeľ školy: Deáková Andrea, Mgr.,
IČO: 35544457
číslo telefónu: 055 / 466 2131

email: 301.skola@stonline.sk
webová stránka: www.zsturnaslov.edupage.sk

Základná škola s vyučovacím jazykom maďarským – Alapiskola, Školská ulica 301/12, Turňa nad Bodvou – Torna, rozpočtová organizácia,
Riaditeľ školy: Molnárová Andrea, Ing.
IČO: 35544805
číslo telefónu: 055 / 466 2219
email: skola@zsmturna.edu.sk
webová stránka: www.zsmturna.edu.sk

4. Poslanie, vízie, ciele

Poslanie obce:

Vytvorenie prostredia vytvárajúce podmienky na všestranný rozvoj územia a podmienok na verejné blaho.

Vízie obce:

Napĺňať zámery samosprávnych orgánov obce, podnikateľských subjektov na území obce a jej obyvateľov s realizáciou opatrení pre úspešnosť a všeobecné blaho.

Ciele obce:

Realizovať opatrenia na odstránenie modernizačného dlhu územia, znižovať mieru chudoby a odkázanosti, vytvárať nové pracovné miesta na rôznych úrovniach, realizovať opatrenia na ochranu územia krajiny a prírody a ďalšie ciele definované v programe rozvoja obce, územnoplánovacej dokumentácii obce a ďalších strategických dokumentoch obce Turňa nad Bodvou a subjektov pôsobiacich na jej území.

5. Základná charakteristika konsolidovaného celku

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

5.1 Geografické údaje

Geografická poloha obce :

Obec sa nachádza na východe ochranného pásma Slovenského krasu a zo západu ju ohraničuje Košická kotlina. Asi 10 km na východ sa nachádza mesto Moldava nad Bodvou, 5 kilometrov južne už leží maďarská obec Hidvégdó.

Susedné mestá a obce :

Dvorníky-Včeláre, Host'ovce, Chorváty, Turnianska Nová Ves, Háj, Hačava, Drienovec.

Celková rozloha obce : 2 321 ha

Nadmorská výška : 190 m n.m

5.2 Demografické údaje

Hustota a počet obyvateľ'ov : 155,27 obyvateľ'/km²

Národnostná štruktúra : slovenská, maďarská, rómska, česká, iná

Štruktúra obyvateľ'stva podľa náboženského významu: rímskokatolícka, reformovaná, evanjelická, gréckokatolícka a iné

Vývoj počtu obyvateľ'ov : je narastajúca k 31.12.2015 bol počet 3 727, k 31.12.2014 bol počet 3 678.

5.3 Ekonomické údaje

Nezamestnanosť v okrese : 17,66 %

Vývoj nezamestnanosti : mierne klesajúca k 31.12.2015 bola 17,66 %, k 31.12.2014 bola 19,20 %.

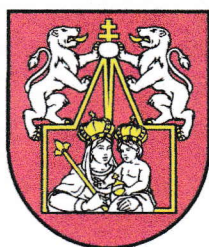
5.4 Symboly obce

Erb obce tvorí v červenom štíte dva strieborné privrátené levy v zlatej zbroji, spoločne držiace zlatý dvojité kríž nesúcu striebornú makovicu zlatej ihlanovitej vežičky, vzrastajúcej z horného okraja zlatej bordúry položeného obdĺžníka, z jeho spodného okraja vyrastajúca, zlatou uzatvorenou korunou korunovaná Madona v striebornom rúchu, v pravici so zlatým pravošikmým ľaliovitým žezlom, ľavicou vinúca k sebe rovnako korunovaného Ježiška, ľavicou držiaceho zlaté zemské jablko.

Vlajka obce pozostáva zo siedmych pozdĺžnych pruhov vo farbách bielej (1/8), červenej (1/8), bielej (1/8), červenej (2/8), žltej (1/8), červenej (1/8) a žltej (1/8). Vlajka má pomer strán 2:3 a ukončená je tromi cípmi, t.j. dvoma zástrihmi, siahajúcimi do tretiny jej listu.

Pečať obce Turňa nad Bodvou tvorí erb obce Turňa nad Bodvou s hrubopisom: „OBEC TURŇA NAD BODVOU“ a s hrubopisom: „TURŇA NAD BODVOU PEČAŤ OBCE“

5.5 Logo obce



5.6 História obce

Názov obce je doložený z roku 1221 ako Tornua, z roku 1234 ako Turna, z roku 1243 ako Tornoua, z roku 1392 ako Torna, z roku 1406 Tornauara, castrum Zaard, z roku 1808 ako Turňa, z roku 1927 ako Turna nad Bodvou; po maďarsky Torna, po nemecky Tornau. Obec bola administratívne začlenená pod Abovsko-turniansku župu; pred rokom 1960 pod okres Moldava nad Bodvou, kraj Košice; po roku 1960 pod okres Košice-vidiek, kraj Východoslovenský.

Osídlenie v neolite – sídlisko bukovohorskej kultúry, z doby halštattskej, rímskej a slovanské sídlisko z 9. – 10. storočia. Obec na križovatke ciest na Spiš a do Gemera, ktorá vznikla pri starom slovenskom hradisku, je doložená z roku 1221. Hrad je doložený z roku 1357. Do roku 1406 patril Tornayovcom, od roku 1409 Štefanovi Šafárovi z Branča, neskôr Bebeckovcom, v roku 1448 ho obsadili Jiskrove vojská, v rokoch 1476 – 1531 boli majiteľmi Zápoľskovci. V rokoch 1540 – 50 vybudovali nové opevnenie a patril protitureckým pevnostiam, no v roku 1560 Turkom podľahol. V roku 1685 ho zbúralo cisárske vojsko. Hrad bol od 14. storočia strediskom hradného panstva Turna, ku ktorému patrili obce Dvorníky, Háj, Lúčka, Bôrka, Hačava, mesto Turna a iné. Panstvo vystriedalo mnohých majiteľov, v roku 1529 ho dostali do zálohu Košice, v roku 1559 ho kúpili Magóchyovci. Od ranného stredoveku bola obec rozvinutým správnym a trhovým centrom domínia, o čom svedčia služobnícke názvy okolitých osád, kolonizácia hostí zo Západu (Česi, Vlasi, Nemci) pred rokom 1200 a skutočnosť, že správna oblasť Turny podliehala jurisdikciou priamo arcibiskupovi v Ostrihome. Do roku 1263 patrili desiatky kráľovnej, potom ich odkúpil kráľ pre svoju rezidenciu v Hrhove. Obec prešla v 2. polovici 13. storočia z kráľovského vlastníctva do majetku Tornayovcov, od 14. storočia patrila panstvu Turna a vyvíjala sa ako poddanské mestečko (1409), v roku 1476 je spomínané aj ako mesto s čulým obchodom. V roku 1564 malo 23 port, v roku 1652 ho vypálili Turci. V roku 1685 sa stalo strediskom panstva Turna, ktoré patrilo Keglevichovcom a Semseyovcom. V roku 1715 malo 10 domácností, z toho 6 remeselných, v roku 1720 mlyn a 7 domácností, v roku 1772 37 gazdovských sesíí, v roku 1828 mala 227 domov a 1831 obyvateľov. Do roku 1881 bolo sídlom Turnianskej župy. Za I. ČSR pracovali v poľnohospodárstve, v miestnych podnikoch (koželužňa, bryndziareň, mlyn, sódovkáreň, tlačiareň), zaoberali sa aj košíkárstvom, pálením vápna a dreveného uhlia. Obec bola v rokoch 1938-44 pripojenou k Maďarsku. Pri prechode frontu utrpela značné škody. ŠM boli založené v roku 1945, JRD v roku 1951. V roku 1955 bola dobudovaná Trať mieru.

Obec Turňa nad Bodvou leží v západnej časti Košickej doliny. Južná časť chotára má na nive Turne a Bodvy rovinný, až pahorkatinný charakter. V podloží sú mladotretohorné íly, piesky a štrky. Zarovnané a na juhu naklonené planiny z druhohorných vápencov sa končia zráznymi svahmi, zmiernenými úpätnými sutinami. Na severozápad od Turnianskeho Podhradia sú dva veľké rybníky. V kotline sú nívne a lužné pôdy, vyššie oglejené, na náplavových kuželoch redziny až hnedozeme, na planinách a ich svahoch redziny. Na výslunných stráňach sú porasty duba plstnatého, drieňa a mahalebky. Významné je chránené nálezisko Turniansky hradný vrch na ploche 13,78 ha s krasovitým reliéfom a vzácnou teplomilnou flórou a faunou.

Zvlášť pozoruhodný je výskyt vzácného edemitu rumenca turnianskeho (*Onosma turnensis*). Je jediným náleziskom zbehovca Laxmannovho (*Ajuga Laxmannii*), vzácne sú aj iné druhy vegetácie (žltuška smradľavá, kavyl a kostrava), z drevín sú to jaseň mannový (*Fraxinus ornus*) a dub plstnatý (*Quercus pubescens*). Zo živočíchov sa tu vyskytuje užovka hladká (*Coronella austrica*) a teplomilné slimáky.

5.7.Pamiatky

Turniansky hrad i dnes vo svojich zrúcaninách dáva svojmu okoliu pocit ochrany, istoty a vyníma sa svojou krásou. Pod hradom sa rozprestiera bývalé mesto, ktoré stáročiami bolo viackrát spustošené, ale vždy sa znovu zrodilo, znovu postavilo. Turňa bola obývanou usadlosťou už v praveku, čo dokazujú nálezy z bronzovej a železnej doby nájdené pri kostole. Na konci železnej doby prví obyvatelia okolia Turne boli baníkmi. Po Avaroch v roku 512 až 495 sa tu usadili Bulhari a Slovania. Ich ríša sa však po Svätoplukovej smrti rozpadla. Vtedy prišli na územie staromaďarské kmene. Vodca Árpád tiahol so svojím ľudom krajinou, keď pri odpočinku v Szerencsi vyslal s vojskom Borsa, syna Börgéra na obhliadku k poľským hraniciam, aby zistil potrebu vojenského posilnenia krajiny až po vrcholy Tatier. Toto územie získal Börgér a jeho syn. Usadili sa v údolí Bodvy a Sajó. O stavbe Turnianskeho hradu a vzniku Turnianskej župy presné údaje nie sú. Cirkve však Turňa bola ústredím hlavného krajinského dekanátu troch poddekanských oblastí ostrihomského arcibiskupstva, založeného svätým Štefanom. Stavba kostola spadá do obdobia vzniku kresťanstva.



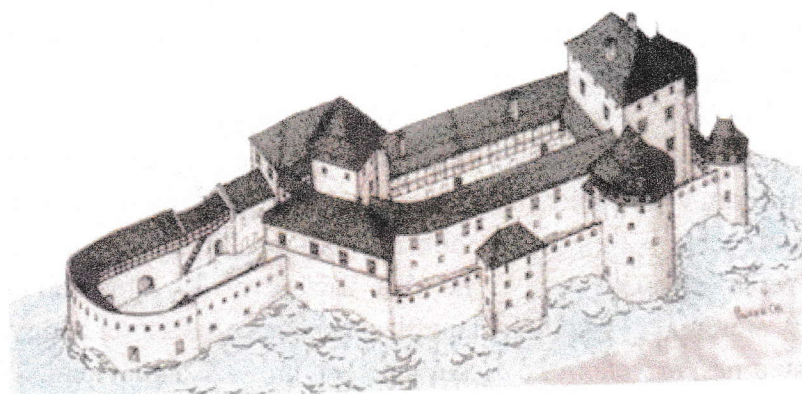
Podľa listinného dôkazu prvým majiteľom turnianskeho panského majetku bol krajinský sudca, palatín a župan bán Bomokos, najznámejší člen rodu Myskócz. Majetok získal darom od kráľa Bélu III. Turňa predtým bola kráľovským majetkom a miestom pobytu kráľov Árpádovcov. Po smrti bána Domokosa bola znovu kráľovským majetkom a v roku 1243 Béla IV. ju daroval bratom Bebekovcom. V tom čase už tu stál starý hrad. Tatárske kmene Turňu úplne spustošili, vypálili. Obyvatelia aj kráľ Béla IV. sa len po odchode Tatárov mohli vrátiť domov. Pred Tatármi kráľ utekal cez Turňu do Zádielskej doliny, kde v jaskyniach vyhľadával svoje útočisko. Dôkaz o tom nachádzame v kronikách a známych

legendách, či miestnych pomenovaniach ako napr. Királykút (Kráľovská studňa), Királybarlang (Kráľovská jaskyňa), Király aszatala (Kráľovský stôl). Z vd'ačnosti za pomoc pri úteku kráľ všetky rodiny Turne a Hrhova povýšil do zemianskeho stavu. Aj neskôr sa sem rád vracal, v Turni býval na hrade a v Hrhove si dal postaviť svoj stan na mieste i dnes zvanom Palota.

Roku 1255 sa zdržiaval v Turnianskom hrade, kde ho navštívil jasovský prepoš Albert a žiadal ho, aby obnovil výsadné a darovacie listiny, zničené počas tatárskeho nájazdu. Kráľ jeho žiadosti vyhovel. Béla IV. v poslednom roku svojho života daroval hrad aj s panským majetkom grófom Tekusovcom zo Šarišskej župy, ktorí neskôr prebrali priezvisko Tornay a v živote župy zohrali dôležitú úlohu. Tornayovci boli majiteľmi hradu a obce do roku 1406, keď ich rod vymrel. Roku 1409 Turňa bola povýšená na mesto a roku 1476 ako slobodné mesto sa stalo sídlom súdnicstva. Turniansky hrad s mestom a viacerými poddanskými dedinami daroval kráľ Žigmund Pavlovi Bessenyő Ezdegeiovi a Štefanovi Sáfár Berencsimu z Nitrianskej župy. Neskôr sa tu vystriedalo viac majiteľov a hrad bol vystavený aj častým vojnovým útokom. Roku 1652 ho obsadia Turci, mesto bolo v plameňoch. Roku 1678 bolo obkl'účené vojskom Imricha Thökölyho. Roku 1679 sa mesto podarilo obsadiť rakúskym vojskám. Roku 1681 ho znovu získa Thököly, ktorý tiahol so svojím oddielom z Košíc do Fiľakova cez Turňu. Po porážke tzv. Thökölyho povstania Turniansky hrad obsadili cisárske vojská. Roku 1685 na rozkaz cisára Leopolda generál Schultz dal do povetria vyhodiť hrad pušným prachom.

Za Františka II. Rákocziho národné hnutie a povstanie vrcholilo. V jeseni roku 1703 do Turne prišli vojská Miklósa Bercsényiho a tu sa spojili s oddielmi Rákócziho vojska. Rákósi v októbri roku 1706 navštívil naverbovaných vojakov a s vodcami Bercsényim a Károlyiom rokovali o obliehaní mesta Košice. 23. decembra 1706 z Rožňavy do Košíc prechádzal cez Turňu. Roku 1707 idúc do Rožňavy sa ubytoval v turnianskom kaštieli, hrad bol už neobývatelný.

V období národnooslobodzovacieho boja (1848) v zachovalých miestnostiach hradu ubytovali domobrancov. Z ich nedbanlivosti vznikol požiar, ktorý zničil celú konštrukciu strechy. Od toho času bol hrad odsúdený na zánik. Počas II. svetovej vojny Nemci zničili aj pozostaté múry hradu, keď odtiaľto odstreľovali cestu vedúcu do Košíc.



*Ideálna rekonštrukcia hradu Turňa
zo začiatku 17. storočia podľa
Petra Guteka, kresba autor.*

Rímskokatolícky kostol Nanebovzatia Panny Márie



Rímskokatolícky opevnený kostol Nanebovzatia Panny Márie, postavený v gotickom štýle začiatkom 14. storočia asi na základoch staršieho kostola z 11. storočia. Stavba bola v 15. storočí rozšírená, v lodi zaklenutá začiatkom 16. storočia, upravovaný v 18. storočí, obnovený roku 1889 a 1930. Kostol je jednolod'ová stavba s nepravidelným pôdorysom a polygonálne uzavretý presbytériom, severnou

kaplnkou so štvorcovým presbytériom, pristavanou sakristiou, južnou predsieňou a na západnej strane s predstavanou vežou. Severná jednolod'ová kaplnka bola pôvodným kostolom, slúžiacim za pohrebnú kaplnku rodu Tornayovcov. Ku kaplnke pristavali druhý jednolod'ový chrám s dlhým polygonálnym presbytériom a oba priestory spojili dvoma lomenými arkádami, ich kamenné ostenie a profilácia poukazujú na začiatok 15. storočia. Do toho istého obdobia patrí aj klenba polygonálneho presbytéria, ktorá má na svorníkoch reliéf baránka a hlavu diviaka (erb Tornayovcov). V presbytériu je gotický kamenný epitaf Tornayovcov z roku 1406 a na južnej stene je klasicistický epitaf Jozefa Keglevicha z roku 1792.

Zvláštnosťou sú postavy odeté v uhorských odevoch a so štítom. Fresky boli zamaľované bielou farbou a znovuobjavené roku 1880. Tieto fresky objavil slávny maďarský spisovateľ Mór Jókai. V súčasnosti sú fresky v zlom stave. Kaplnka je osvetlená iba jediným oknom. Okolo kostola je obranný kamenný múr so strieľňami. Vnútorne zariadenie kostola pochádza z konca 19. storočia, z čias jeho obnovy. V kaplnke je závesný barokový obraz svätého Pavla pustovníka z polovice 18. storočia. V sakristii je obradová neskorobaroková skriňa z konca 18. storočia. Gotický zvon s nápisom je od majstra Augustína z konca 14. storočia. Pozoruhodné sú dve farebné okná polygonálneho presbytéria, zobrazujúce svätú Alžbetu a svätého Štefana. Kostol je mimoriadne dôležitá pamiatka gotického sakrálneho staviteľstva.

Kaštieľ

Kaštieľ bol postavený v 17. storočí v renesančnom slohu zrejme po zbúraní hradu po roku 1685, asi na staršom základe kaštieľa Magócsyovcov. Kaštieľ, ktorý sa dodnes zachoval, dal postaviť Mikuláš Keglevich a je typom menšieho prízemného kaštieľa na pôdoryse v tvare L s dvoma nárožnými oblými vežami na hlavnej fasáde. Podľa miestnej tradície dnešná zachovaná budova bola iba opevnením a hospodárskym traktom s ubykáciami služobníctva, ozajstný sklený palác stával pri jazierku v parku. Roku 1711 krátky čas tu pobýval František II. Rákoczi, kde sa pokúsil o odpor, ale tento bol zanedlho potlačený. Koncom 18. storočia kaštieľ získala dedičstvom barónska vetva Zichyovcov a tí ho dali začiatkom 19. storočia klasicisticky prestavať. V polovici 19. storočia ho predali budapeštianskej banke, od ktorej budovu zanedlho odkúpil barón Solymósy a neskôr venom ho získal jeho zať gróf Ján Pallavicini. Tým kaštieľ patril až do roku 1945, potom prešiel do majetku miestneho ŠM. Dlhší čas je prázdny a jeho budúcnosť je otázna.

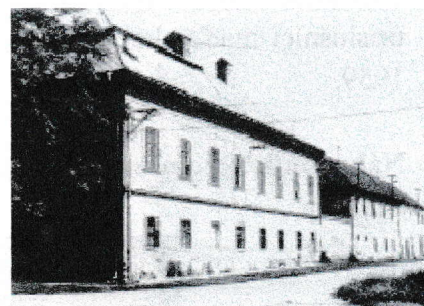
Budova je v zlom stave a po roku 1950 bola viackrát nevhodne upravovaná. Aj park nie je v najlepšom stave.



Bývalý župný dom

Bývalý župný dom je klasicistickou dvojpodlažnou stavbou z roku 1820 na pôdoryse tvaru U. Na hlavnej fasáde má mierne vystupujúci stredný rizalit zakončený trojhranným štítom, na ktorom je zuborez.

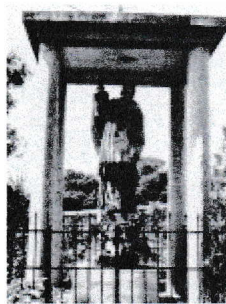
Okná majú pôvodné kované mreže a nadokenné reliéfy s dvojitém frontónom. Na poschodí je vo frontóne polkruhový mušľovitý obrazec. Okná v rizalite sú väčšie, polkruhovo zakončené s klenákom. Portál so segmentovým oblúkom má po stranách štíhle stĺpy, na ktorých sedia ženské alegorické postavy.



V rohoch nad oblúkom sú reliéfy okrídlených bytostí s rohom hojnosti. V tympanóne je erb župy flankovaný rohmi hojnosti. Pod tympanónom je nápis s chronostikonom. Dvorové fasády budovy sú hladké, iba na prízemí jednej strany sú otvorené arkády. Miestnosti sú zaklenuté pruskými klenbami. Po zlúčení Abovskej a Turnianskej župy roku 1881 budova slúžila rôznym praktickým účelom, ale dnes je prázdna a hľadá sa pre ňu najvhodnejšie využitie. Bývalý župný dom je v súčasnosti v zlom stave.

Kaplnka svätého Floriána

Kaplnka svätého Floriána sa nachádza pri vstupe do areálu opevneného kostola a bola postavená začiatkom 19. storočia v klasicistickom slohu.



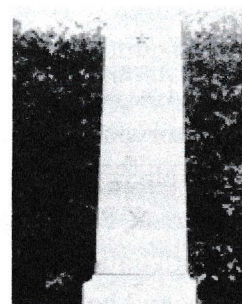
Socha svätého Jána Nepomuckého v areáli opevneného kostola je klasicistická zo začiatku 19. storočia. Pod murovaným baldachýnom spočívajúcim na štyroch stĺpoch stojí socha svätca. Malá stavba je ohradená klasicistickou mrežou. Socha pôvodne stávala na námestí.

23. novembra 2014 bola presná replika sochy sv. Jána Nepomuckého umiestnená na Hlavnú ulicu obce, kde pôvodná socha pred 48. rokmi stávala



Pamätná tabuľa na bývalom župnom dome, v ktorom boli umučení roku 1919 trinásti príslušníci maďarskej červenej armády. Jej autorom je Vojtech Löffler a bola odhalená roku 1959.

Náhrobník na cintoríne na pamäť bojovníkov za Slovenskú republiku rád je dielom Vojtech Löfflera.



5.8. Významné osobnosti obce

Alexius Cörver

Alexius Cörver (19. máj 1714, Turňa – 4. jún 1747, Nitra) bol teológ, filozof a matematik. Narodil sa v Turni

Ján Cörver

Ján Cörver (16. septembra 1715, Turňa - 12. augusta 1773, Viedeň) bol vedúcim piaristickej rehole.

Narodil sa v Turni

František Kazinczy

František Kazinczy (27. október 1759, Érsemjén – 23. august 1831, Széphalom) bol maďarský šľachtic a jazykovedec. Odštartovaním jazykovej reformy sa zaslúžil o vznik modernej maďarčiny.

V septembri roku 1784 František Kazinczy prišiel do Turne na právnu prax k právnikovi turňanskeho majetku, Samuelovi Tarnói Mileczovi. Milecz bol skromný, utiahnutý, ale veľmi

vzdelaný muž, ktorý radšej čítal teologickú literatúru, ako chodil do spoločnosti. Na mladého Kazinczyho mal veľmi dobrý vplyv. Kazinczyho napriek tomu lákala skôr spoločnosť, než štúdium kresťanských kníh. Radšej čítal svetovú literatúru a maľoval. Taktiež s obľubou vyhľadával spoločnosť mladých žien. Spoločenský život v Turni, rovnako ako v ostatných župných sídlach, v tom čase rozkvital. Kazinczy spolu s Mileczom často navštevovali miestneho farára, Jána Hajnalköyho, ktorý bol prekladateľom Homéra. Kazinczy u neho prečítal množstvo diel klasickej literatúry. Básnik sa aj neskôr rád vracal do mesta a nikdy nezabudol na časy, ktoré strávil v kaštieli Keglevichovcov.

Mária Bartóky

Mária Bartóky (1867-1944) - bola spisovateľka a redaktorka denníka Nagyasszony.

So svojim manželom Gáspásom Péchym (turnianský hlavný slúžny) žila v Turni. Manželský pár je pochovaný v miestnom starom cintoríne.

6. Plnenie funkcií obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)

6.1. Výchova a vzdelávanie

V súčasnosti výchovu a vzdelávanie detí v obci poskytuje:

- Základná škola, Školská ulica 301/16, Turňa nad Bodvou, so samostatnou právnou subjektivitou s počtom žiakov 264, z toho počet začlenených žiakov vzdelávajúcich sa podľa individuálneho učebného plánu je 31. Z celkového počtu 264 žiakov, školu navštevuje 39 žiakov zo spádových obcí (Hačava, Háj, Zádiel, Včeláre, Host'ovce , Turnianska Nová Ves a Žarnov).
- Základná škola s vyučovacím jazykom maďarským – Alapiskola, Školská ulica 301/12, Turňa nad Bodvou – Torna, so samostatnou právnou subjektivitou, s počtom žiakov 193 v 17 triedach. V roku 2015 bolo evidovaných 84 integrovaných žiakov, z toho 54 v špeciálnych 30 v bežných triedach. Z celkového počtu 193 žiakov tejto školy bolo zo sociálne znevýhodneného prostredia 142 žiakov.
- Materská škola, Župná cesta 567/12, Turňa nad Bodvou, bez právnej subjektivity s celodennou starostlivosťou, k 31.12.2015 navštevovalo MŠ 63 detí zaradených v troch triedach.

Okrem toho prevádzkuje školské zariadenia a to:

- Školský klub detí, Školská ulica 301/16, Turňa nad Bodvou ako súčasť Základnej školy V období od 1.1.2015 do 31.8.2015 bolo zariadené jedno oddelenie ŠKD a od 1.9.2015 sa zriadilo druhé oddelenie ŠKD. Počet detí navštevujúcich ŠKD sa z 38 zvýšil na 50.
- Školský klub detí, Školská ulica 301/12 Turňa nad Bodvou, ako súčasť Základnej školy s vyučovacím jazykom maďarským – Alapiskola, Školská ulica 301/12, Turňa nad Bodvou – Torna

V období od 1.1.2015 do 31.8.2015 bolo zriadené jedno oddelenie ŠKD a od 1.9.2015 sa zriadilo druhé oddelenie ŠKD. Počet detí navštevujúcich ŠKD sa z 22 zvýšil na 49.

- Školská jedáleň, Župná cesta 567/12, Turňa nad Bodvou ako súčasť Materskej školy, Župná cesta 567/12, Turňa nad Bodvou

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že rozvoj vzdelávania sa bude orientovať na zvyšovanie úrovne pedagogickej činnosti, modernizáciu vzdelávacích metód zavádzaním nových technických a technologických prvkov najmä výpočtovej.

6.2. Zdravotníctvo

Zdravotnú starostlivosť v obci poskytuje:

V Zdravotnom stredisku v Turni nad Bodvou súkromí lekári:

MUDr. Irena Tarabčáková, Hájska cesta 366/1

MUDr. Viktória Keller, Hájska cesta 366/1

MUDr. Igor Lend'ák, Hájska cesta 366/1

MUDr. Terézia Oroszová, Hájska cesta 366/1

MUDr. Adriana Lengyelová, Hájska cesta 366/1

MUDr. Mária Rédvayová, Hájska cesta 366/1

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že rozvoj zdravotnej starostlivosti sa bude orientovať na zvyšovanie úrovne technických a technologických prvkov vrátane znižovania energetickej náročnosti budov.

6.3. Sociálne zabezpečenie

Sociálne služby v obci sú priebežne zabezpečované formou poskytovania drobných úkonov uchádzačmi o zamestnanie vykonávajúcich drobné obecné služby.

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že rozvoj sociálnych služieb sa bude orientovať na uspokojovanie potrieb organizovaných spoločenstiev seniorov.

6.4. Kultúra

Obec zabezpečuje spoločenský a kultúrny život v obci formou dotácií zo svojho rozpočtu organizáciám pôsobiacim na území obce (CSEMADOK, Zväz dôchodcov, Zväz invalidov, Športový klub TaekWondo, Dobrovoľný hasičský zbor...) a poskytovaním priestorov.

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že kultúrny a spoločenský život sa bude udržiavať na doterajšej úrovni.

6.5. Hospodárstvo

Najvýznamnejší poskytovatelia služieb v obci :

- Tomáš Juhász Štrkopiesky, Hájska cesta č. 711

- PPK LEKÁREŇ – Ing. Iveta Janeková, Hájska cesta 366/1
- PRIVATH CAMION s r.o. – Moldavská cesta 436/17
- Ján Majančík REMATRANS – Moldavská cesta 553/77
- DALKIA Východné Slovensko a.s. Sídliisko Cementár 323/15
- František Hacel AUTOOPRAVOVNĀ – Muškátová ulica 696/28
- Katarína Palčíková FORTUNA – Moldavská cesta 117/62
- Priska Derjánová TOT – Moldavská cesta 426/37
- Valéria Berzsiová – HOSTINEC, Moldavská cesta 420/47
- H.T. Helena Trifonová, Staničná ulica 194/17
- Mária Donthová REŠTAURÁCIA POD HRADOM – Ulica Gyur 565/7
- Ján Jakub NORMA – Moldavská cesta 421/15
- Ing. Jozef Szilágyi POTRAVINY IDA – Sídliisko Cementár 634/11
- Eliška Tóthová LIENKA – Hlavná ulica 103/20
- Espresso ERIKA – Marian Firák, Moldavská cesta 428/33
- Peter Halecký, Pohostinstvo pri stanici, Staničná ulica 189/27
- Silvia Sokolová – Domino, Hlavná ulica č.61, 044 02 Turňa nad Bodvou

Najvýznamnejší priemysel v obci :

- Pavol Bugár SUPRAKO, Moldavská cesta 433/23
- MEANDER s.r.o. – Župná cesta 209/5
- Pekáreň – Valéria Kurilová, Hlavná ulica 327/16

Najvýznamnejšia poľnohospodárska výroba v obci :

- Agrodružstvo Turňa nad Bodvou, Hájska cesta 354/27

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že hospodársky život v obci sa bude orientovať na ďalší rozvoj obchodnej siete, vznik nových malých podnikateľských subjektov poskytujúcich remeselné a ďalšie služby a na ďalší miestny rozvoj stavebníctva.

7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2015. Obec v roku 2015 zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Rozpočet obce na rok 2015 bol zostavený ako prebytkový.

Bežný rozpočet bol zostavený ako prebytkový a **kapitálový** rozpočet ako schodkový. Schodok kapitálového rozpočtu bol vykrytý z prebytku bežného rozpočtu a z príjmových finančných operácií.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2015.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 20.04.2015 pod číslom 12.

Bol upravený šesťkrát a to:

- prvá zmena bola vykonaná rozpočtovým opatrením č. 1 a 2 dňa 31.05.2015 v zmysle preambuly rozpočtu na rok 2015;
- druhá zmena bola schválený obecným zastupiteľstvom na 4. zasadnutí obecného zastupiteľstva dňa 31.08.2015 uzneseniami č. 51 až č.53, č. 59 a č. 60 ako vyrovnaný;
- tretia zmena bola vykonaná rozpočtovými opatreniami č. 3 až 6 dňa 22.09.2015 v zmysle preambuly rozpočtu na rok 2015;
- štvrtá zmena bola vykonaná rozpočtovými opatreniami č. 7 a 8 dňa 30.10.2015 v zmysle preambuly rozpočtu na rok 2015;
- piata zmena bola vykonaná rozpočtovými opatreniami č. 9 a 10 dňa 30.11.2015 v zmysle preambuly rozpočtu na rok 2015;
- šiesta zmena bola vykonaná rozpočtovými opatreniami č. 11 až 14 dňa 30.12.2015 v zmysle preambuly rozpočtu na rok 2015;

7.1 Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2015

	Rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočné plnenie príjmov/ čerpanie výdavkov k 31.12.2015	% plnenia príjmov/ % čerpania výdavkov
Príjmy celkom	2 062 056	2 093 764	2 053 543,28	89
z toho :				
Bežné príjmy	2 006 616	2 036 903	2 012 198,48	98
Kapitálové príjmy	1 300	1 300	1 011,72	50
Finančné príjmy	51 790	51 790	36 788,20	68
Príjmy RO s právnou subjektivitou	2 350	3 771	3 544,88	77
Výdavky celkom	2 043 583	2 093 764	1 914 753,98	85
z toho :				
Bežné výdavky	937 765	954 703	838 546,81	88
Kapitálové výdavky	105 200	106 390	49 723,50	47
Finančné výdavky	44 230	44 230	44 196,63	100
Výdavky RO s právnou subjektivitou	956 388	988 441	982 287,04	100
Rozpočet obce	18 473	0	138 789,30	

7.2 Prebytok rozpočtového hospodárenia za rok 2015

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2015
Bežné príjmy spolu	2 015 743,36
z toho : bežné príjmy obce	2 012 198,48
bežné príjmy RO	3 544,88
Bežné výdavky spolu	1 820 833,85
z toho : bežné výdavky obce	838 546,81
bežné výdavky RO	982 287,04
Bežný rozpočet	194 909,51

Kapitálové príjmy spolu	1 011,72
z toho : kapitálové príjmy obce	1 011,72
kapitálové príjmy RO	0
Kapitálové výdavky spolu	49 723,50
z toho : kapitálové výdavky obce	49 723,50
kapitálové výdavky RO	0
Kapitálový rozpočet	- 48 711,78
Prebytok bežného a kapitálového rozpočtu	146 197,73
Vylúčenie z prebytku	6 399,72
Upravený prebytok bežného a kapitálového rozpočtu	139 798,01
Príjmy z finančných operácií	36 788,20
Výdavky z finančných operácií	44 196,63
Rozdiel finančných operácií	- 7 408,43
Vylúčenie z rozdielu finančných operácií	7 456,36
Upravený rozdiel finančných operácií	-14 864,79
PRÍJMY SPOLU	2 053 543,28
VÝDAVKY SPOLU	1 914 753,98
Hospodárenie obce	138 789,30
<i>Vylúčenie z prebytku</i>	-13 856,08
Upravené hospodárenie obce	124 933,22

Prebytok rozpočtu zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov činí 146 197,73 EUR.

Tento prebytok rozpočtu sa upravuje o rozdiel finančných operácií vo výške – 7 408,43 € na úhradu splátok úverov za rok 2015 na sumu 138 789,30 EUR.

V zmysle ustanovenia § 16 odsek 6 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov sa na účely tvorby peňažných fondov pri usporiadaní prebytku rozpočtu obce podľa § 10 ods. 3 písm. a) a b) citovaného zákona, z tohto **prebytku vylučujú** :

- a) nevyčerpané prostriedky zo štátneho rozpočtu účelovo určené na **bežné výdavky** poskytnuté predchádzajúcom rozpočtovom roku spolu **v sume 5 679,16 EUR**
a to na :
- na úseku školstva - normatívne finančné prostriedky vo výške 5 437,06 EUR
 - na úseku školstva - nenormatívne finančné prostriedky vo výške 212,00 EUR
 - nevyčerpané finančné prostriedky z ÚPSVaR (osobitný príjemca) vo výške 30,10 EUR
- b) nevyčerpané prostriedky z fondu prevádzky, opráv a údržby bytových domov spolu **v sume 720,56 EUR**
a to:
- zostatok fondu opráv bytového domu súp. č. 690 a 691 vo výške 720,56 EUR

Zostatok finančných operácií v sume – 7 408,43 € sa upravuje o:

- a) nevyčerpané prostriedky zo štátneho rozpočtu účelovo určené na kapitálové výdavky poskytnuté v predchádzajúcich rokoch a zapojené do rozpočtu obce cez finančné operácie spolu **v sume 7 456,36 EUR,**
 a to na projekt: „Rekonštrukcia materskej školy v Turni nad Bodvou“ vo výške 7 456,36 EUR

ktoré je možné použiť v rozpočtovom roku v súlade s ustanovením § 8 odsek 4 a 5 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Na základe uvedených skutočností je tvorba rezervného fondu za rok 2015 vo výške 124 933,22 EUR.

7.3 Rozpočet na roky 2016 - 2018

	Skutočnosť k 31.12.2015	Rozpočet na rok 2016	Rozpočet na rok 2017	Rozpočet na rok 2018
Príjmy celkom	2 053 543,28	2 613 468	2 171 883	2 677 319
z toho :				
Bežné príjmy	2 015 743,36	2 107 820	2 117 264	2 159 658
Kapitálové príjmy	1 011,72	396 850	1 300	476 300
Finančné príjmy	36 788,20	104 512	51 035	39 035
Príjmy RO s právnou subjektivitou	3 544,88	4 286	2 284	2 326

	Skutočnosť k 31.12.2015	Rozpočet na rok 2016	Rozpočet na rok 2017	Rozpočet na rok 2018
Výdavky celkom	1 914 753,98	2 613 468	2 171 883	2 677 319
z toho :				
Bežné výdavky	838 546,81	1 034 587	919 363	934 450
Kapitálové výdavky	229 829,16	508 600	149 620	595 000
Finančné výdavky	43 802,88	44 595	44 930	45 030
Výdavky RO s právnou subjektivitou	982 287,04	1 025 686	1 057 970	1 102 839

8. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva za materskú účtovnú jednotku a konsolidovaný celok

8.1 Majetok

a) za materskú účtovnú jednotku

Názov	Skutočnosť k 31.12.2014	Skutočnosť k 31.12.2015
Majetok spolu	5 466 337,19	5 242 967,93
Neobežný majetok spolu	4 571 519,17	4 359 815,22
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok	0	0
Dlhodobý hmotný majetok	3 937 424,22	3 725 720,27
Dlhodobý finančný majetok	634 094,95	634 094,95
Obežný majetok spolu	891 342,60	879 044,62
z toho :		
Zásoby	3 477,58	1 075,67
Zúčtovanie medzi subjektami VS	302 459,89	249 599,75
Dlhodobé pohľadávky	22 858,66	0
Krátkodobé pohľadávky	101 467,93	67 129,08
Finančné účty	461 078,54	561 240,12
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0	0
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0	0
Časové rozlíšenie	3 475,42	4 108,09

b) za konsolidovaný celok

Názov	Skutočnosť k 31.12.2014	Skutočnosť k 31.12.2015
Majetok spolu	5 549 665,42	5 331 948,01
Neobežný majetok spolu	4 876 456,32	4 610 788,37
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok	0	0
Dlhodobý hmotný majetok	4 242 361,37	3 976 693,42
Dlhodobý finančný majetok	634 094,95	634 094,95
Obežný majetok spolu	668 444,76	716 017,93
z toho :		
Zásoby	3 477,58	1 075,67

Zúčtovanie medzi subjektami VS	0	0
Dlhodobé pohľadávky	22 858,66	0
Krátkodobé pohľadávky	101 947,21	66 456,48
Finančné účty	540 161,31	648 485,78
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0	0
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0	0
Časové rozlíšenie	4 764,34	5 141,71

8.2 Zdroje krytia

a) za materskú účtovnú jednotku

Názov	Skutočnosť k 31.12.2014	Skutočnosť k 31.12.2015
Vlastné imanie a záväzky spolu	5 466 337,19	5 242 967,93
Vlastné imanie	2 563 659,78	5 242 967,93
z toho :		
Oceňovacie rozdiely	0	0
Fondy	0	0
Výsledok hospodárenia	2 563 659,78	2 569 590,29
Záväzky	669 897,04	616 717,87
z toho :		
Rezervy	1 159,90	2 145,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	12 713,00	13 092,46
Dlhodobé záväzky	271 207,34	262 606,78
Krátkodobé záväzky	86 003,08	73 988,71
Bankové úvery a výpomoci	298 813,72	264 884,92
Časové rozlíšenie	2 232 780,37	2 056 659,77

b) za konsolidovaný celok

Názov	Skutočnosť k 31.12.2014	Skutočnosť k 31.12.2015
Vlastné imanie a záväzky spolu	5 549 665,42	5 331 948,01
Vlastné imanie	2 551 291,91	2 561 714,06
z toho :		
Oceňovacie rozdiely	0	0
Fondy	0	0
Výsledok hospodárenia	2 551 291,91	2 561 714,06

Závazky	761 571,42	711 019,76
z toho :		
Rezervy	1 698,36	2 965,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	12 713,00	13 092,46
Dlhodobé záväzky	272 027,24	264 247,90
Krátkodobé záväzky	176 319,10	165 829,48
Bankové úvery a výpomoci	298 813,72	264 884,92
Časové rozlíšenie	2 236 802,09	2 059 214,19

Analýza významných položiek z účtovnej závierky.

Významné prírastky majetku v roku 2015 boli:

- obstaranie autobusových zastávok na Sídlišku Cementár
- obnovenie multifunkčného ihriska
- rekonštrukcia materskej školy
- nákup motorových kosačiek a snehovej radlice s príslušenstvom
- zriadenie „Park s betlehemom“
- nákup altánka
- nákup komponentov na zriadenie detského ihriska
- rekonštrukcia hasičskej zbrojnice vo dvore Zdravotného strediska

8.3 Pohľadávky

a) za materskú účtovnú jednotku

Pohľadávky	Zostatok k 31.12 2014	Zostatok k 31.12 2015
Pohľadávky do lehoty splatnosti	124 326,59	67 129,08
Pohľadávky po lehote splatnosti	485 498,22	537 540,28

b) za konsolidovaný celok

Pohľadávky	Zostatok k 31.12 2014	Zostatok k 31.12 2015
Pohľadávky do lehoty splatnosti	124 805,87	66 456,48
Pohľadávky po lehote splatnosti	485 498,22	537 540,28

8.4 Závazky

a) za materskú účtovnú jednotku

Závazky	Zostatok k 31.12 2014	Zostatok k 31.12 2015
Závazky do lehoty splatnosti	357 210,42	336 595,49
Závazky po lehote splatnosti	0	0

b) za konsolidovaný celok

Závazky	Zostatok k 31.12 2014	Zostatok k 31.12 2015
Závazky do lehoty splatnosti	448 346,34	430 077,38
Závazky po lehote splatnosti	0	0

9. Hospodársky výsledok za 2015 - vývoj nákladov a výnosov za materskú účtovnú jednotku a konsolidovaný celok

a) za materskú účtovnú jednotku

Názov	Skutočnosť k 31.12. 2014	Skutočnosť k 31.12.2015
Náklady	1 224 678,95	1 266 517,08
50 – Spotrebované nákupy	104 257,51	129 152,91
51 – Služby	207 645,78	158 509,02
52 – Osobné náklady	409 238,83	433 021,20
53 – Dane a poplatky	183,50	1 009,00
54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	39 994,48	33 136,83
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	325 557,41	343 176,65
56 – Finančné náklady	30 228,68	30 424,57
57 – Mimoriadne náklady	0	0
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	107 507,07	137 925,53
59 – Dane z príjmov	65,69	161,37
Výnosy	1 185 257,85	1 272 447,59
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	11 833,73	12 389,83
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb	0	0

62 – Aktivácia	0	0
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	815 552,93	900 089,51
64 – Ostatné výnosy	113 512,23	58 860,57
65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	11 565,73	18 995,00
66 – Finančné výnosy	389,11	853,14
67 – Mimoriadne výnosy	954,94	723,96
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	231 449,18	280 535,58
Hospodársky výsledok / + kladný HV, - záporný HV /	- 39 421,10	5 930,51

Hospodársky výsledok /kladný/ v sume 5 930,51 EUR bol zúčtovaný na účet 428 – Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov.

V porovnaní s rokom 2014 významný rozdiel je vo výsledku hospodárenia z dôvodu, že v roku 2015 boli realizované investície z prostriedkov bežného a kapitálového rozpočtu, avšak v roku 2014 prevažne z prostriedkov rezervného fondu, a tieto prostriedky nevstupovali do výnosov bežného účtovného obdobia roka 2014.

b) za konsolidovaný celok

Názov	Skutočnosť k 31.12. 2014	Skutočnosť k 31.12.2015
Náklady	2 130 419,88	2 203 183,32
50 – Spotrebované nákupy	208 091,88	229 467,37
51 – Služby	230 483,28	185 792,19
52 – Osobné náklady	1 204 094,53	1 270 884,49
53 – Dane a poplatky	183,50	1 009,00
54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	43 477,18	35 699,15
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	380 059,87	397 960,65
56 – Finančné náklady	31 997,66	32 085,51
57 – Mimoriadne náklady	0	0
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	31 960,10	50 120,13
59 – Dane z príjmov	71,88	164,83
Výnosy	2 078 873,44	2 213 605,47
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	12 942,73	13 722,83

61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb	0	0
62 – Aktivácia	0	0
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	815 552,93	900 089,51
64 – Ostatné výnosy	108 299,23	53 117,37
65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	36 025,77	19 533,46
66 – Finančné výnosy	423,14	872,56
67 – Mímoreiadne výnosy	954,94	723,96
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	1 104 674,70	1 225 545,78
Hospodársky výsledok / + kladný HV, - záporný HV /	- 51 546,44	10 422,15

V porovnaní s rokom 2014 významný rozdiel je vo výsledku hospodárenia z dôvodu, že v roku 2015 boli realizované investície z prostriedkov bežného a kapitálového rozpočtu, avšak v roku 2014 prevažne z prostriedkov rezervného fondu, a tieto prostriedky nevstupovali do výnosov bežného účtovného obdobia roka 2014.

10. Ostatné dôležité informácie

10.1 Prijaté granty a transfery

V roku 2015 obec prijala nasledovné granty a transfery:

P. č.	Poskytovateľ dotácie	Suma v €	Účel
1	Ministerstvo dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja SR, Bratislava	5 179,17	na prenesený výkon štátnej správy – na úseku stavebného poriadku
2	Ministerstvo dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja SR, Bratislava	240,59	na prenesený výkon štátnej správy – na úseku špecializovaného stavebného úradu pre miestne a účelové komunikácie (doprava)
3	Okresný úrad Košice, odbor školstva	939 031,76	Školstvo - normatívny a nenormatívny príspevok pre základné školy a materskú školu
4	Okresný úrad Košice, odbor školstva	4 590,00	Školstvo - na rozvojové projekty
5	Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky	6 136,87	na prenesený výkon štátnej správy na úseku matriky

6	Okresný úrad Košice, odbor starostlivosti o životné prostredie	287,00	na prenesený výkon štátnej správy – na úseku starostlivosti o životné prostredie
7	Úrad práce, sociálnych vecí a rodiny Košice – okolie	25 621,00	na stravovanie pre deti v hmotnej núdzi
8	Úrad práce, sociálnych vecí a rodiny Košice – okolie	9 013,80	na školské potreby pre deti v hmotnej núdzi
9	Úrad práce, sociálnych vecí a rodiny Košice – okolie	350,80	Osobitný príjemca – dávka v hmotnej núdzi
10	Okresný úrad Košice - okolie	640,00	Dotácia na „Referendum“
11	Úrad práce, sociálnych vecí a rodiny Košice – okolie	2 353,38	Osobitný príjemca - rodinné prídavky
12	Pedagogické vzdelávacie centrum, Bratislava	12 869,84	na projekt „Vzdelávaním pedagogických zamestnancov k inklúzii marginalizovaných rómskych komunít“
13	Ministerstvo vnútra SR	1 157,64	na prenesený výkon štátnej správy na úseku hlásenia pobytu občanov a registra obyvateľov
14	Úrad práce, sociálnych vecí a rodiny Košice – okolie	43 743,07	na projekt „Podpora zamestnávania uchádzačov o zamestnanie“
15	Košický samosprávny kraj	800,00	Na projekt „140. výročie založenia Dobrovoľného hasičského zboru Turňa“
16	Nadácia Pontis	500,00	Na projekt „Rekonštrukcia autobusových zastávok na informačné kiosky“
17	Holcim (Slovensko) a. s.	260,00	Na projekt „Nákup stolnotenisových ohrádok“
18	Od podnikateľov	400,00	Na kultúrno-spoločenské akcie
SPOLU:		1 053 175,02	

Popis najvýznamnejších prijatých grantov a transferov:

V roku 2015 najvýznamnejším transferom boli finančné prostriedky z Úradu práce, sociálnych vecí a rodiny Košice na projekt „Podpora zamestnávania uchádzačov o zamestnanie“

V rámci preneseného výkonu štátnej správy najvýznamnejším transferom boli normatívne a nenormatívne finančné prostriedky na úseku školstva z Okresného úradu Košice, odbor školstva.

V roku 2015 rozpočtová organizácia prijala nasledovné granty a transfery:

Poskytovateľ	Účelové určenie grantov a transferov	Suma prijatých prostriedkov v EUR
Subjekty mimo verejnej správy	Základná škola s vyučovacím jazykom maďarským – Alapiskola	327,42

10.2 Poskytnuté dotácie

V roku 2015 obec poskytla zo svojho rozpočtu dotácie VZN o poskytovaní dotácií z rozpočtu obce č .j. 1248/2006 právnickým osobám, fyzickým osobám - podnikateľom na podporu všeobecne prospešných služieb, na všeobecne prospešný alebo verejnoprospešný účel.

Prijímateľ dotácie	Účelové určenie dotácie	Suma poskytnutých prostriedkov v EUR
Telovýchovná jednota TJ Cementár	Bežné výdavky – na činnosť futbalových družstiev	15 000,00
Základná organizácia PO	Bežné výdavky – na zabezpečenie materiálno-technického zariadenia DHZ	500,00
Základná organizácia zväzu dôchodcov	Bežné výdavky – na činnosť organizácie	1 925,00
Základná organizácia zväzu zdravotne postihnutých	Bežné výdavky – na činnosť organizácie	1 090,00
Základná organizácia Csemadok-u	Bežné výdavky – na zabezpečenie plánovaných kultúrno-spoločenských aktivít v obci	2 550,00
Športový klub TaekwonDo	Bežné výdavky – na pokrytie nákladov v súťažiach na domácich a medzinárodných súťažiach	8 705,00
Rímsko-katolícka cirkev	Bežné výdavky – na pokračovanie reštaurátorských prác v rímsko-katolíckom kostole	15 000,00
Reformovaná cirkev	Bežné výdavky – na výdavky súvisiace s prestavbou modlitebne Cirkevného zboru	500,00
Občianske združenie Rómska slza	Bežné výdavky – na projekt „Deň detí v ZOO Košice“	396,92
Občianske združenie Rumenica	na vydanie publikácie „BOLA RAZ JEDNA ŽUPA“ v slovenskom, anglickom a nemeckom jazyku	1 200,00
Mládežnícka organizácia VIA NOVA	Bežné výdavky – na kultúrno-spoločenskú činnosť organizácie	330,03
Spevokol „Búzavirág“	Bežné výdavky – na činnosť spevokolu	899,09
Východoslovenské múzeum Košice	Bežné výdavky – na výdavky súvisiace s realizáciou interaktívnej archeologickej expozície	300,00

10.3 Významné investičné akcie v roku 2015

Najvýznamnejšie investičné akcie realizované v roku 2015:

- obstaranie autobusových zastávok na Sídlišku Cementár
- obnovenie multifunkčného ihriska
- rekonštrukcia materskej školy

10.4 Predpokladaný budúci vývoj činnosti

Predpokladané investičné akcie realizované v budúcich rokoch:

- Vybudovanie monitorovacieho kamerového systému na území obce
- Obnovenie multifunkčného ihriska - dokončenie
- Technické monitorovanie miest – nepovolené ukladanie odpadov
- Výstavba predškolského zariadenia

10.5 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia.

10.6 Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená

Obec vedie nasledovné súdne spory:

- 1) Obec Turňa nad Bodvou protistrana: PALIKO s.r.o. o neplatnosť postúpenia pohľadávky s príslušenstvom, žaloba podaná v roku 2010
 - vec prerušená do skončenia dovolacieho konania dňa 21.02.2011
 - vec prerušená do skončenia konania o zaplatenie 134 571 €
 - pojednávanie nie je určené
- 2) Obec Turňa nad Bodvou protistrana: Eva Balloková a spol. o zaplatenie 1 512 000,- Sk s príslušenstvom – okresný súd zamietol nárok jednotlivých osôb,
 - vo veci bolo podané odvolanie právnym zástupcom žalobcov, pričom krajský súd rozsudok potvrdil a žalobu zamietol (tým vyhovel obci v plnom rozsahu), vo veci troch osôb, vec zrušil a vrátil na nové konanie pre zásadné pochybenie súdu
 - spis sa nachádza na okresnom súde – pojednávanie nie je určené
- 3) Obec Turňa nad Bodvou protistrana: Paliko s.r.o. o zaplatenie 134 571,00 € s príslušenstvom – toto konanie je vedené po vyhovení dovolania zo strany obce (ide teda vlastne o pôvodný spor o zaplatenie ceny diela)
 - Najvyšší súd zrušil rozsudok Krajského súdu Košice a vec mu vrátil, krajský súd na základe toho zrušil rozsudok okresného súdu a vec mu vrátil na nové konanie
 - Okresný súd vo veci zaplatenia ceny diela konal a rozhodol – vo veci bol vyhlásený rozsudok dňa 10.12.2012 - konanie zastavené (nárok Paliko s.r.o. neakceptovaný a nepriznaná suma 134 571,00 €)
 - vo veci bolo podané odvolanie Paliko s.r.o. ohľadne trov konania

- 4) Obec Turňa nad Bodvou protistrana: Pro Tornensis o vypratanie nehnuteľnosti s prísl.
- okresný súd vo veci zatiaľ nekonal.

Tieto súdne spory sú riešené advokátskou kanceláriou SOTAC s.r.o., ich výsledok zatiaľ nie je známy a preto o nich nebolo účtované v rezervách.

Vypracoval: Alexander Varga
Iveta Szásziová

Schválil: **Mgr. Atila Oravec**

starosta obce

V Turni nad Bodvou, dňa 30.11.2016

Prílohy:

- Individuálna účtovná závierka: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky
- Výrok audítora k individuálnej účtovnej závierke
- Konsolidovaná účtovná závierka: Konsolidovaná Súvaha, Konsolidovaný Výkaz ziskov a strát, Poznámky konsolidovanej účtovnej závierky
- Výrok audítora ku konsolidovanej účtovnej závierke

SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

Štatutárnemu orgánu obce Turňa nad Bodvou

Správa k účtovnej závierke

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky účtovnej jednotky obce Turňa nad Bodvou, ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2015, výkaz ziskov a strát za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so Zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z. z. v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) a za interné kontroly, ktoré považuje za potrebné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Štatutárny orgán je zodpovedný za dodržiavanie povinností podľa Zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlách“).

Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti. Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke.

Súčasťou auditu je aj overenie dodržiavania povinností obce Turňa nad Bodvou, podľa požiadaviek zákona o rozpočtových pravidlách a v rozsahu, v ktorom zákon o rozpočtových pravidlách ukladá audítorovi toto overenie vykonať.

Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky účtovnej jednotky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol vypracovať audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však na účely vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej zahŕňa zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov uskutočnených štatutárnym orgánom účtovnej jednotky, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Názor

Podľa nášho názoru, účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie účtovnej jednotky obce Turňa nad Bodvou k 31. decembru 2015 a výsledky jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

Správa o ďalších požiadavkách zákonov a predpisov

Na základe overenia dodržiavania povinností podľa požiadaviek zákona o rozpočtových pravidlách, platných v SR pre územnú samosprávu v znení neskorších predpisov konštatujeme, že obec Turňa nad Bodvou konala v súlade s požiadavkami zákona o rozpočtových pravidlách.

Rožňava, 24. mája 2016



A handwritten signature in blue ink, appearing to be "Ing. Lýdia Burkovská".

Ing. Lýdia Burkovská
Zodpovedný audítor
Licencia SKAu č. 358

GemerAudit, spol. s r. o.
Šafárikova 65
048 01 Rožňava
Licencia UDVA č.195